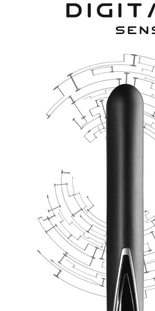
BaByliss PARIS

DIGITAL SENSOR



Fabriqué en Chine
Made in China

Le lisseur intelligent
BaByliss Professional Expertise
ST500E

Fig. 1

Fig. 2

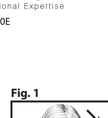


Fig. 3

Fig. 4

Fig. 5

BABYLISS
99 Avenue Aristide Briand
92120 Montrouge
France
www.babyliss.com

FRANÇAIS

DIGITAL SENSOR

Le lisseur intelligent détecte la nature des cheveux et adapte automatique la température pour des cheveux respectés et lissés à la perfection.

CONSULTEZ AU PRÉALABLE LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ.

CARACTERISTIQUES DU PRODUIT

- Plaques professionnelles BaByliss Ceramic (1) : 28 mm x 110 mm.
- Mode Hair Protect (2) pour une protection optimale des cheveux
- Sélecteur de température (3) : 12 niveaux de 180°C à 235°C
- Ecran LCD (4) indiquant le niveau de température sélectionné.
- Fonction Ionic : Des ions négatifs sont diffusés sur la chevelure pour plus de douceur et de brillance
- Bouton marche/arrêt (5) – Arrêt automatique
- Verrouillage des plaques pour un rangement optimal et une protection des plaques maximale (6)
- Cordon rotatif (7)
- Trousse isolante thermo-résistante

UTILISATION

ATTENTION : surfaces chaudes ! Lors de l'utilisation, prenez garde à ne pas mettre l'appareil en contact avec le cuir chevelu, le visage, les oreilles ou le cou.

- Démêlez soigneusement les cheveux. Relevez les mèches du dessus à l'aide de pinces afin de travailler les mèches du dessous en premier.
- Branchez l'appareil et appuyez sur le bouton marche/arrêt pour allumer l'appareil.
- Sélectionnez la température désirée à l'aide des boutons + et –. Nous vous conseillons les réglages suivants :

cheveux fins, abîmés ou colorés :	180°C-195°C
cheveux normaux :	200°C-215°C
cheveux épais :	220°C-235°C

> L'affichage de la température sélectionnée sur l'écran LCD cesse de clignoter quand la température est atteinte.

- Procédez au lissage ou bouclage de vos cheveux.
- Pour un maximum de protection activez le mode Hair Protect en appuyant sur le bouton 'PROTECT' (voir ci-dessous)
- Après utilisation, appuyez sur le bouton marche/arrêt pour éteindre l'appareil et débranchez-le.
- Laissez refroidir l'appareil sur la trousse thermorésistante incluse avant de le ranger.

Mode Hair Protect

Choisissez le mode Hair Protect pour offrir à vos cheveux un maximum de protection. Digital Sensor, le lisseur intelligent, analyse et ajuste la température des plaques selon votre type de cheveux pour un lissage parfait dans le plus grand respect de la fibre capillaire.

- Sélectionnez une température qui convient à votre type de cheveux à l'aide des boutons + et – (voir tableau ci-dessus).
- Veuillez attendre que la température sélectionnée soit atteinte.

> L'affichage de la température sélectionnée sur l'écran LCD cesse de clignoter quand la température est atteinte.

- Appuyez ensuite sur le bouton 'PROTECT' pour activer le mode Hair Protect

> Le symbole du mode Hair Protect apparaît sur l'écran LCD (a)
> La température sélectionnée clignote attestant de l'activation du mode Hair Protect.

- Prenez une mèche d'environ 5 cm de large et placez-la entre les 2 plaques chauffantes près de la racine des cheveux. Fermez l'appareil et maintenez les plaques fermées en vous aidant de l'autre main, tout en prenant soin de ne pas toucher les plaques de la main. Faites glisser l'appareil lentement sur toute la longueur de la mèche des racines aux pointes (Fig. 1).
Lors du passage de l'appareil dans vos cheveux, il va analyser et ajuster automatiquement la température en fonction des caractéristiques de vos cheveux pour un lissage sur-mesure.

> L'écran LCD affiche la température déterminée par le mode Hair Protect et cesse de clignoter

- Procédez au lissage ou bouclage de l'ensemble de la chevelure en toute sécurité.
- Pour supprimer le mode Hair Protect, appuyez pendant une à deux secondes sur le bouton 'PROTECT'

> L'appareil revient alors à la température précédemment sélectionnée.

Conseils pour lisser les cheveux : Prenez une mèche d'environ 5 cm de large et placez-la entre les 2 plaques chauffantes près de la racine des cheveux. Fermez l'appareil et maintenez les plaques fermées en vous aidant de l'autre main, tout en prenant soin de ne pas toucher les plaques de la main. Faites glisser l'appareil lentement sur toute la longueur de la mèche des racines aux pointes (Fig. 1). Répétez l'opération à plusieurs reprises si nécessaire. Laissez refroidir les cheveux et terminez par un coup de peigne.

Conseils pour boucler les cheveux : Prenez une mèche d'environ 3 cm de large et placez-la entre les 2 plaques chauffantes près de la racine des cheveux. Tournez l'appareil de 180° vers le haut (ou vers le bas, selon la boucle désirée) (Fig. 2). Faites glisser lentement l'appareil sur toute la longueur de la mèche des racines aux pointes en vous aidant de l'autre main pour maintenir les plaques bien serrées contre la mèche (Fig. 3-4). Retirez l'appareil et torsadez la mèche avec les doigts afin qu'elle prenne sa position naturelle (Fig. 5). Répétez l'opération si nécessaire. Fixez éventuellement les boucles à l'aide d'un léger vole de laque.

Remarques :

- A la première utilisation, il est possible que vous perceviez une odeur particulière: ceci est fréquent et disparaîtra dès la prochaine utilisation.
- Au cours de chaque utilisation, une légère émanation de fumée est possible. Ceci peut être dû à de l'évaporation de sébum ou d'un reste de produits capillaires (soin sans rinçage, laque, ...) ou de l'humidité contenue dans le cheveu.
- Il est possible d'utiliser un spray de protection contre la chaleur pour une protection optimale de la chevelure.
- Il est tout à fait normal d'entendre un léger bruit semblable à un grésillement : c'est le bruit caractéristique du générateur d'ions.

ARRÊT AUTOMATIQUE

Si vous laissez l'appareil allumé plus de 72 minutes, il s'arrêtera automatiquement. Si vous souhaitez continuer à utiliser l'appareil passé ce délai, appuyez sur le bouton marche/arrêt pour remettre l'appareil en marche.

ENTRETIEN

- Débranchez l'appareil et laissez-le refroidir complètement.
- Nettoyez les plaques à l'aide d'un chiffon humide et doux, sans détergent, afin de préserver la qualité optimale des plaques. Ne gratter pas les plaques.
- Rangez l'appareil les plaques serrées pour les protéger.

ENGLISH

DIGITAL SENSOR

The intelligent straightener detects your hair type and adjusts the temperature automatically for hair protection and perfect straightening

READ THE SAFETY INSTRUCTIONS FIRST.

PRODUCT FEATURES

- BaByliss Ceramic professional plates (1) : 28 mm x 110 mm.
- Hair Protect Mode (2) for optimal hair protection (a)
- Temperature selector (3) : 12 levels from 180°C to 235°C.
- LCD screen (4) showing the selected temperature level.
- Ionic function: Negative ions are diffused over the hair when straightening to reduce friction and static electricity.
- On/off button (5) - Automatic switch off.
- Locking system for optimal protection and storage (6)
- Swivel cord (7)
- Heat resistant storage pouch

USE

WARNING: hot surfaces! During use, take care not to bring the appliance into contact with the scalp, face, ears or neck.

- Untangle hair thoroughly. Clip the upper layers out of the way, so that you can start with the underneath sections.
- Plug in the appliance. Press and hold the ON-OFF button to turn the appliance on.
- Select the desired temperature by pressing the + or - buttons. We advise you to use the following settings :

Fine, bleached and/or damaged hair	180°C-195°C
Normal hair	200°C-215°C
Thick hair	220°C-235°C

> The selected temperature displayed on LCD screen stops flashing when the temperature is reached.

- Now proceed with straightening or curling.
- For maximum protection, activate the Hair Protect Mode by pressing the 'PROTECT' button (please see below).
- After use, press and hold the ON-OFF button to turn the appliance off and unplug.
- Allow the appliance to cool down on the heat resistant pouch included before storing.

Hair Protect Mode

Choose the Hair Protect Mode to offer your hair maximum protection. Digital Sensor, the intelligent straightener monitors and adjusts the plate temperature according to your hair type to deliver perfect straightening with care.

- Select the temperature according to your hair type by pressing the + or - buttons (please see table above).
- Please wait for the selected temperature to get reached.

> The selected temperature displayed on LCD screen stops flashing when the temperature is reached.

- Press the 'PROTECT' button to activate the Hair Protect mode.

> The Hair Protect mode symbol appears on the LCD screen (a)
> The selected temperature flashes showing the Hair Protect mode is working.

- Take up a section about 5 cm wide and place it between the 2 heating plates, near the roots of your hair. Close the appliance and keep the plates closed with your other hand, taking care not to touch them. Slowly glide the appliance over the length of the section, from the roots to the tips (Fig. 1).
When the appliance passes through your hair, it will monitor and automatically adjust the temperature setting according to your hair characteristics for a customized straightening.

> The LCD screen displays the temperature regulated by the Hair Protect mode and stops flashing.

- Now proceed with straightening or curling on the whole hair safely.
- To cancel the Hair Protect mode, press and hold the 'PROTECT' button.

> The appliance will revert to the previously selected temperature.

Advices on straightening: Take up a section about 5 cm wide and place it between the 2 heating plates, near the roots of your hair. Close the appliance and keep the plates closed with your other hand, taking care not to touch them. Slowly glide the appliance over the length of the section, from the roots to the tips (Fig. 1). Repeat again if necessary. Let the hair cool down before you comb it.

Advices on curling: Take up a section about 3 cm wide and place it between the 2 heating plates, near the roots of your hair. Turn the appliance 180° upwards (or downwards, depending on the curl desired) (Fig. 2). Slowly slide the appliance along the whole length of the hair, from the roots to the tips, using your other hand to hold the plates properly closed against the hair (Fig. 3-4). Remove the appliance and use your fingers to twist the section again so that it takes its natural position (Fig. 5). Repeat if necessary. You may wish to set the curls using a light misting of hairspray.

Notes:

- When using the appliance for the first time, you might notice a distinct odour: this is common and will disappear by the next use.
- Each time you use the appliance, you may see some a small amount of steam given off. Do not be concerned, this could be because of evaporation of the natural oils of the hair, residual hair products (leave-in hair products, hairspray, etc.) or excess moisture evaporating from your hair.
- A heat protection spray can be used to provide optimal protection of the hair.
- It is quite normal to hear a slight noise, similar to a crackle: this is the characteristic noise of the ion generator.

AUTOMATIC SHUT OFF

If you leave the appliance on for over 72 minutes, it will automatically shut itself off. If you would like to continue to use the appliance following this period, press and hold the on/off button to turn the appliance back on.

MAINTENANCE

- Unplug the appliance and allow to cool down completely.
- Clean the plates using a soft, dampened cloth, without soap, to preserve the optimal quality of the plates. Do not scratch the plates.
- To protect the plates, store the straightening iron with the plates closed tightly.

DEUTSCH

DIGITAL SENSOR

Der intelligente Haarglätter überprüft die Haarbeschaffenheit und passt die Temperatur automatisch an – für schonendes Haarstyling und perfektes Glätten.

BITTE LESEN SIE VORHER DIE SICHERHEITSHINWEISE.

PRODUKTMERKMALE

- Professionelle BaByliss Keramikplatten (1): 28 mm x 110 mm.
- Hair-Protect-Modus (2) zur optimalen Schonung der Haare (a)
- Temperaturregler (3): 12 Temperaturstufen von 180°C bis 235°C
- LCD-Anzeige (4) zur Angabe der gewählten Temperatur
- Ionic-Funktion: Negative ionen werden während des Glättvorgangs für noch mehr Glanz und Weichheit im Haar verteilt
- Ein/Aus-Taste (5) – Abschaltautomatik
- Verriegelung der Platten für eine optimale Aufbewahrung des Geräts und den maximalen Schutz der Platten (6)
- Drehkabel (7)
- Wärmebeständiges Etui

GEBRAUCH

ACHTUNG: Heiße Oberflächen! Beim Gebrauch ist unbedingt darauf zu achten, dass das Gerät nicht mit der Kopfhaut, dem Gesicht, den Ohren oder dem Hals in Berührung kommt.

- Kämmen Sie das Haar sorgfältig durch. Stecken Sie die obere Haarschicht mit Klemmen hoch und beginnen Sie damit, die untere Haarschicht zu bearbeiten.
- Schließen Sie das Gerät an den Netzstrom an und drücken Sie die EIN/AUS-Taste ein bis zwei Sekunden lang, um das Gerät einzuschalten.
- Wählen Sie die gewünschte Temperatur mithilfe der +/– Tasten. Wir empfehlen folgende Einstellungen:

Dünnes, strapaziertes oder gefärbtes Haar	180°C-195°C
Normales Haar	200°C-215°C
Kräftiges Haar	220°C-235°C

> Die LCD-Temperaturanzeige hört auf zu blinken, sobald die gewählte Temperatur erreicht ist.

- Glätten Sie nun Ihr Haar oder stylen Sie Locken.
- Aktivieren Sie den Modus „Hair Protect" mit der Taste 'PROTECT' (siehe unten) für einen maximalen Schutz Ihrer Haare.
- Betätigen Sie nach dem Gebrauch die EIN/AUS-Taste ein bis zwei Sekunden lang, um das Gerät auszuschalten. Ziehen Sie den Netzstecker.
- Lassen Sie das Gerät vor dem Verstauen auf dem wärmebeständigen Etui (im Lieferumfang enthalten) abkühlen.

Hair Protect Modus

Wählen Sie den Modus „Hair Protect", um Ihr Haar maximal zu schützen.
Digital Sensor, der intelligente Haarglätter, analysiert die Temperatur der Platten und passt diese je nach Haartyp automatisch an – für perfektes Glätten und einen umfassenden Schutz der Haarstruktur.

- Wählen Sie eine für Ihren Haartyp geeignete Temperatur mithilfe der +/– Tasten (siehe Tabelle weiter oben).
- Warten Sie, bis die gewählte Temperatur erreicht ist.

> Die LCD-Temperaturanzeige hört auf zu blinken, sobald die gewählte Temperatur erreicht ist.

- Betätigen Sie nun die Taste „PROTECT", um den Hair-Protect-Modus zu aktivieren.

> Das Symbol für den Modus „Hair Protect" erscheint auf der LCD-Anzeige (a)
> Das Blinken der gewählten Temperatur zeigt an, dass der Modus „Hair Protect" aktiviert wurde.

- Teilen Sie eine Strähne von etwa 5 cm Breite ab und legen Sie diese nahe an der Haarwurzel zwischen die beiden Heizplatten. Schließen Sie das Gerät und drücken Sie (mithilfe beider Hände) die Platten zusammen. Achten Sie dabei darauf, die Heizplatten nicht mit der Hand zu berühren. Lassen Sie das Gerät langsam an der Strähne entlang vom Haaransatz bis an die Spitzen gleiten (Abb. 1).
Während das Gerät durch Ihr Haar gleitet, wird die Temperatur analysiert und je nach Haarbeschaffenheit automatisch angepasst – für ein individuelles Glätten und Stylen.

> Die LCD-Anzeige zeigt die mithilfe des Hair-Protect-Modus ermittelte Temperatur an und hört auf zu blinken.

- Nun können Sie Ihr gesamtes Haar in aller Sicherheit glätten oder Locken stylen.
- Betätigen Sie ein bis zwei Sekunden die Taste „PROTECT", um den Hair-Protect-Modus zu deaktivieren.

> Das Gerät schaltet auf die zuvor gewählte Temperatur zurück.

Tipps zum Glätten der Haare: Teilen Sie eine Strähne von etwa 5 cm Breite ab und legen Sie diese nahe an der Haarwurzel zwischen die beiden Heizplatten. Schließen Sie das Gerät und drücken Sie (mithilfe beider Hände) die Platten zusammen. Achten Sie dabei darauf, die Heizplatten nicht mit der Hand zu berühren. Lassen Sie das Gerät langsam an der Strähne entlang vom Haaransatz bis an die Spitzen gleiten (Abb. 1). Wiederholen Sie den Vorgang bei Bedarf mehrmals. Lassen Sie das Haar abkühlen und kämmen Sie es abschließend noch einmal durch.

Tipps zum Locken stylen: Teilen Sie eine Strähne von etwa 3 cm Breite ab und legen Sie diese nahe an der Haarwurzel zwischen die beiden Heizplatten. Drehen Sie das Gerät um 180° nach oben (oder nach unten, je nach gewünschter Lockenform) (Abb. 2). Lassen Sie das Gerät langsam an der Strähne entlang vom Haaransatz bis an die Spitzen gleiten. Nehmen Sie die andere Hand zur Hilfe und halten Sie die Platten um die Strähne herum gut geschlossen (Abb. 3-4). Entfernen Sie das Gerät und drehen Sie die Locke mit den Fingern, sodass sie ihre natürliche Position einnimmt (Abb. 4). 5). Wiederholen Sie gegebenenfalls den Vorgang. Fixieren Sie die Locken eventuell mit einem Hauch Haarlack.

Anmerkungen:

- Beim ersten Gebrauch kann es sein, dass Sie einen besonderen Geruch wahrnehmen: Das ist normal und wird schon bei der nächsten Anwendung verschwunden sein.
- Bei jedem Gebrauch kann sich etwas Dampf entwickeln. Dies kann daran liegen, dass Talg oder Rückstände von Haarprodukten (Pflegemittel, die nicht ausgespült werden, Haarlack,...) oder die im Haar enthaltene Feuchtigkeit verdunsten.
- Durch die zusätzliche Verwendung eines Hitzeschutzsprays können Sie Ihr Haar optimal schonen.
- Es ist völlig normal, wenn Sie ein leises Geräusch, ähnlich einem Knistern wahrnehmen: Das ist das charakteristische Geräusch des Ionengenerators.

ABSCHALTAUTOMATIK

Wenn Sie das Gerät länger als 72 Minuten eingeschaltet lassen, schaltet es sich automatisch ab.
Möchten Sie das Gerät darüber hinaus benutzen, halten Sie die EIN/AUS-Taste ein bis zwei Sekunden lang gedrückt, um das Gerät wieder einzuschalten.

PFLEGE

- Ziehen Sie den Netzstecker und lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen.
- Reinigen Sie die Platten mit einem weichen, feuchten Tuch ohne Reinigungsmittel, um die optimale Qualität der Platten zu bewahren. Zerkratzen Sie die Platten nicht.
- Schließen Sie die Heizplatten, um diese zu schützen, bevor Sie das Gerät verstauen

NEDERLANDS

DIGITAL SENSOR

De slimme stijltang detecteert het haartype en past automatisch de temperatuur aan om het haar te beschermen en perfect te ontkrulden.

RAADPLEEG VÓÓR GEBRUIK DE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES.

PRODUCTEIGENSCHAPPEN

- Professionele BaByliss Ceramic-platen (1): 28 mm x 110 mm.
- Hair Protect-stand (2) voor optimale bescherming van het haar (a)
- Temperatuurkeuzeknop (3): 12 standen van 180 °C tot 235 °C
- Lcd-scherm (4) geeft de geselecteerde temperatuur weer.
- Ionic-functie: Negatieve ionen worden over het haar verspreid voor een zachter en glanzender resultaat
- Start-stopknop (5) – Automatische stop
- Vergrendeling van de platen voor opberggemak en maximale bescherming van de platen (6)
- Draaisnoer (7)
- Warmtebestendige, isolerende etui

GEBRUIK

OPGELET: warme oppervlakken! Zorg ervoor dat het apparaat tijdens het gebruik niet in aanraking komt met de hoofdhuid, het gezicht, de oren en de nek.

- Ontwar het haar zorgvuldig. Til de bovenste haarlokken op met behulp van klemmen om eerst de onderste lokken te bewerken.
- Steek de stekker in het stopcontact en houd de start/stop-knop één tot twee seconden ingedrukt om het apparaat aan te zetten.
- Selecteer de gewenste temperatuur met behulp van de knoppen + en –. Wij raden de volgende instellingen aan:

Dun, beschadigd of gekleurd haar	180°C-195°C
Normaal haar	200°C-215°C
Dik haar	220°C-235°C

> De weergave van de gewenste temperatuur op het lcd-scherm stopt met knipperen als deze temperatuur bereikt is.

- Begin met het ontkrulden of krullen van uw haar.
- Voor maximale bescherming activeert u de Hair Protect-stand door op de knop 'PROTECT' te drukken (zie hieronder).
- Druk na gebruik één tot twee seconden op de start/stop-knop om het apparaat uit te zetten en haal de stekker uit het stopcontact.
- Laat het apparaat afkoelen op het meegeleverde warmtebestendige etui voordat u het apparaat opberg.

Hair Protect-stand

Kies de Hair Protect-stand om uw haar maximaal te beschermen.
Digital Sensor, de slimme stijltang, analyseert het haar en past de temperatuur van de platen aan uw haartype aan voor een perfect resultaat met optimale bescherming van de haarvezels.

- Selecteer met behulp van de knoppen + en – een temperatuur die geschikt is voor uw haartype (zie de tabel hierboven).
- Wacht tot de gewenste temperatuur bereikt is.

> De weergave van de gewenste temperatuur op het lcd-scherm stopt met knipperen als deze temperatuur bereikt is.

- Druk vervolgens op de knop 'PROTECT' om de Hair Protect-stand te activeren.

> Het symbool van de Hair Protect-stand verschijnt op het lcd-scherm (a)
> De geëxcen temperatuur knippert om de activering van de Hair Protect-stand te bevestigen.

- Neem een lok van ongeveer 5 cm breed en plaats die tussen de platen, dicht bij de haaranzet. Sluit het apparaat en houd de platen gesloten met behulp van uw andere hand. Zorg ervoor dat u de platen niet met uw handen aanraakt. Laat het apparaat langzaam over de gehele lengte van de lok gliden, van de aanzet tot aan de punten (Fig. 1).
Terwijl het apparaat over uw haar glijdt, analyseert het uw haar en past het de temperatuur automatisch aan uw haartype aan voor een behandeling op maat.

> Het lcd-scherm toont de temperatuur die de Hair Protect-stand heeft bepaald en stopt met knipperen.

- U kunt nu rustig de rest van het haar behandelen.
- Om de Hair Protect-stand weer uit te zetten, houdt u de knop 'PROTECT' één tot twee seconden ingedrukt

> Het apparaat keert dan terug naar de oorspronkelijk geselecteerde temperatuur.

Tips om het haar te ontkrullen: Neem een lok van ongeveer 5 cm breed en plaats die tussen de platen, dicht bij de haaranzet. Sluit het apparaat en houd de platen gesloten met behulp van uw andere hand. Zorg ervoor dat u de platen niet met uw handen aanraakt. Laat het apparaat langzaam over de gehele lengte van de lok gliden, van de aanzet tot aan de punten (Fig. 1). Herhaal deze handeling indien nodig. Laat de haren eerst afkoelen en eindigen met het borstelen van het kapsel.

Tips om het haar te krullen: Neem een lok van ongeveer 3 cm breed en plaats die tussen de platen, dicht bij de haaranzet. Draai het apparaat 180° naar boven (of beneden, afhankelijk van de gewenste krul) (Fig. 2). Laat het apparaat langzaam over de gehele lengte van de lok gliden, van de aanzet tot aan de punten. Gebruik uw andere hand om de platen goed tegen het haar aangedrukt te houden (Fig. 3-4). Verwijder het apparaat en draai de lok met uw vingers in de natuurlijke positie (Fig. 5). Herhaal deze handeling indien nodig. Fixeer de krullen eventueel met een beetje haarlak.

Opmerkingen:

- Bij het eerste gebruik kunt u een vreemde geur waarnemen. Dit komt vaak voor en zal bij het volgende gebruik verdwijnen.
- Tijdens elk gebruik is een lichte rookontwikkeling mogelijk. Dit kan te wijten zijn aan de verdamping van talg of van restjes haarproducten (leave-in conditioner, haarlak enz.) of aan het vocht dat in het haar aanwezig is.
- U kunt een beschermende spray gebruiken om het haar optimaal tegen warmte te beschermen.
- Het is normaal als u een zacht geluid hoort dat lijkt op gekraak: dat is het kenmerkende geluid van de ionengenerator.

AUTOMATISCHE UITSCHAKELING

Wanneer het apparaat langer dan 72 minuten achter elkaar aan staat, gaat het automatisch uit.
Als u het apparaat na deze tijd wilt blijven gebruiken, houdt u de start/stop-knop één tot twee seconden ingedrukt om het apparaat weer aan te zetten.

ONDERHOUD

- Haal de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat volledig afkoelen.
- Reinig de platen met een vochtig en zacht doekje zonder schoonmaakmiddel om de platen in optimale staat te houden. Schrob de platen niet schoon.
- Het apparaat met de platen dichtgeknepen opbergen om de platen te beschermen.

ITALIANO

DIGITAL SENSOR

La piastra lisciante intelligente rileva la tipologia dei capelli e adatta automaticamente la temperatura per capelli rispettati e perfettamente lisci.

LEGGERE PRIMA LE ISTRUZIONI DI SICUREZZA.

CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO

- Piastre professionali BaByliss Ceramic (1): 28 mm x 110 mm.
- Modalità Hair Protect (2) per una protezione ottimale dei capelli (a)
- Selettore di temperatura (3): 12 livelli da 180°C a 235°C
- Schermo LCD (4) che indica il livello della temperatura selezionata.
- Funzione ionica: diffusione di ioni negativi sui capelli per aumentare morbidezza e lucentezza
- Tasto avvio/arresto (5) – Arresto automatico
- Blocco delle piastre per un appoggio ottimale e una massima protezione delle piastre (6)
- Cavo girevole (7)
- Custodia isolante termo-resistente

UTILIZZO

ATTENZIONE: superfici calde! Durante l'utilizzo fare attenzione a non mettere l'apparecchio a contatto con il cuoio capelluto, il viso, le orecchie e il collo.

Districare con cura i capelli. Raccogliere le ciocche dal basso con le pinze per lavorare prima le ciocche in fondo.

- Collegare l'apparecchio e per accenderlo premere il pulsante avvio-arresto per uno-due secondi.
- Selezionare la temperatura desiderata con i pulsanti + e –. Consigliamo le seguenti regolazioni:

Capelli fini, rovinati o colorati	180°C-195°C
Capelli normali	200°C-215°C
Capelli spessi	220°C-235°C

> La visualizzazione della temperatura selezionata sullo schermo LCD cessa di lampeggiare quando viene raggiunta la temperatura.

- Procedere alla stiratura oppure a creare i boccoli.
- Per la protezione massima attivare la modalità Hair Protect premendo il pulsante 'PROTECT' (vedere sotto)
- Dopo l'utilizzo premere il pulsante avvio/arresto per uno-due secondi per spegnere l'apparecchio e scollegarlo.
- Lasciare raffreddare l'apparecchio sopra la custodia termo-resistente prima di riporlo.

Modalità Hair Protect

Scegliere la modalità Hair Protect per offrire ai capelli il massimo della protezione.
Digital Sensor, la piastra lisciante intelligente, analizza e regola la temperatura delle piastre secondo il tipo di capelli per una stiratura perfetta rispettando al massimo la fibra capillare.

- Selezionare la temperatura adatta al tipo di capelli mediante i pulsanti + e – (vedere tabella sopra).
- Attendere che sia raggiunta la temperatura selezionata.

> La visualizzazione della temperatura selezionata sullo schermo LCD cessa di lampeggiare quando viene raggiunta la temperatura.

- Premere in seguito il pulsante 'PROTECT' per attivare la modalità Hair Protect.

> Il simbolo della modalità Hair Protect apparecchia sullo schermo LCD (a)
> La temperatura selezionata lampeggia indicando l'attivazione della modalità Hair Protect.

Prendere una ciocca di circa 5 cm di larghezza e metterla fra le 2 piastre riscaldanti, vicino alla radice dei capelli. Chiudere l'apparecchio e tenere le piastre chiuse aiutandosi con l'altra mano, facendo attenzione a non toccare le piastre. Fare scivolare l'apparecchio lentamente su tutta la lunghezza della ciocca dalle radici alle punte (Fig. 1).
Durante il passaggio nei capelli, l'apparecchio analizza e regola automaticamente la temperatura in funzione delle caratteristiche dei capelli per una stiratura su misura.

> Lo schermo LCD visualizza la temperatura determinata dalla modalità Hair Protect e cessa di lampeggiare.

- Procedere alla stiratura o alla creazione dei boccoli nell'intera capigliatura in tutta sicurezza.
- Per annullare la modalità Hair Protect premere per uno-due secondi il pulsante 'PROTECT'

> L'apparecchio torna quindi alla temperatura precedentemente selezionata.

Consigli per lisciare i capelli: Prendere una ciocca di circa 5 cm di larghezza e metterla fra le 2 piastre riscaldanti, vicino alla radice dei capelli. Chiudere l'apparecchio e tenere le piastre chiuse aiutandosi con l'altra mano, facendo attenzione a non toccare le piastre. Fare scivolare l'apparecchio lentamente su tutta la lunghezza della ciocca dalle radici alle punte (Fig. 1). Ripetere l'operazione più volte se necessario. Lasciare raffreddare i capelli e pettinare.

Consigli per creare i boccoli: Prendere una ciocca di circa 3 cm di larghezza e metterla fra le 2 piastre riscaldanti, vicino alla radice dei capelli. Ruotare l'apparecchio di 180° verso l'alto (o verso il basso, in funzione del boccolo desiderato) (Fig. 2). Fare scivolare lentamente l'apparecchio su tutta la lunghezza della ciocca dalle radici alle punte con l'aiuto dell'altra mano per mantenere le piastre ben chiuse contro la ciocca (Fig. 3-4). • Togliere l'apparecchio e attorcigliare la ciocca con le dita affinché assuma la posizione naturale (Fig. 5). Se necessario, ripetere l'operazione. Fissare eventualmente i riccioli con un leggero velo di lacca.

Osservazioni:

- All'primo utilizzo, è possibile che si percepisca un odore particolare: si tratta di un effetto frequente, che scompare con l'utilizzo successivo.
- A ogni utilizzo è possibile che venga emesso un po' di fumo. Ciò può essere dovuto all'evaporazione del sebo o di residui di prodotti per la cura dei capelli (prodotti senza risciacquo, lacche e così via), oppure dell'umidità presente nei capelli.
- È possibile utilizzare uno spray protettivo contro il calore per una protezione ottimale della capigliatura.
- È assolutamente normale udire un lieve rumore simile a un fruscio: è il rumore caratteristico del generatore di ioni.

ARRESTO AUTOMATICO

Se lasciato acceso per oltre 72 minuti, l'apparecchio si spegnerà automaticamente.
Se si desidera continuare ad utilizzare l'apparecchio oltre questo termine premere il pulsante avvio/arresto per uno-due secondi per riavviarlo.

MANUTENZIONE

- Scollegare l'apparecchio dalla corrente e lasciarlo raffreddare completamente.
- Pulire le piastre con un panno umido e morbido, senza detersivi, per non compromettere la qualità ottimale delle piastre. Non utilizzare materiali abrasivi sulle piastre.
- Riporre l'apparecchio con le piastre chiuse per proteggerle.

ESPAÑOL

DIGITAL SENSOR

El alisador inteligente detecta la naturaleza del cabello y adapta automáticamente la temperatura para un cabello cuidado y con un alisado perfecto.

CONSULTE LAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD ANTES DE USAR EL APARATO.

CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO

- Placas profesionales BaByliss Ceramic (1): 28 mm x 110 mm
- Modo Hair Protect (2) para una protección óptima del cabello (a)
- Selector de temperatura (3): 12 niveles de 180 °C a 235 °C
- Pantalla LCD (4) que muestra el nivel de temperatura seleccionado.
- Función Ionic: Los iones negativos se extienden por el cabello para una mayor suavidad y brillo.
- Botón de encendido/apagado (5) – Apagado automático
- Cierre de las placas para guardarlas de manera óptima y para una protección máxima (6)
- Cable giratorio (7)
- Bolsa aislante termorresistente

MODO DE EMPLEO

ATENCIÓN: ¡superficies calientes! Durante su uso, tenga cuidado de no tocar con el aparato el cuero cabelludo, la cara, las orejas o el cuello.

- Desembarace cuidadosamente o cabello. Levante as madeixas superiores do seu cabelo com o auxílio de uma pinça para começar pelas madeixas inferiores.
- Ligue o aparelho à tomada e prima, durante um ou dois segundos, o botão ligar/desligar para ligar o dispositivo.
- Selecione a temperatura pretendida utilizando os botões + e –. Recomendamos as seguintes definições:

Cabelos finos, danificados ou pintados	180°C-195°C
Cabelos normais	200°C-215°C
Cabelos espessos	220°C-235°C

> A indicação da temperatura selecionada no ecrã LCD deixa de piscar quando a temperatura é atingida.

- Proceda ao alisamento ou encaracolamento do cabelo.
- Para uma proteção máxima, ative o modo Hair Protect premindo o botão 'PROTECT' (ver abaixo)
- Após a utilização, prima, durante dois segundos, o botão ligar/desligar para desligar o dispositivo e desconecte-o da tomada.
- Deixe o aparelho arrefecer no estojo termorresistente antes de o guardar.

Modo Hair Protect

Selecione o modo Hair Protect para dar o seu cabelo a máxima protenção.
Digital Sensor, o alisador inteligente analisa e ajusta a temperatura das placas de acordo com o seu tipo de cabelo para um alisamento perfeito, respeitando ao máximo as fibras capilares.

- Selecione uma temperatura indicada para o seu tipo de cabelo utilizando os botões + e - (ver a tabela acima).
- Aguarde até a temperatura selecionada ser atingida.

> A indicação da temperatura selecionada no ecrã LCD deixa de piscar quando a temperatura é atingida.

- Em seguida, prima o botão 'PROTECT' para ativar o modo Hair Protect.

> O símbolo do modo Hair Protect é apresentado no ecrã LCD (a)
> A temperatura selecionada pisca, confirmando que o modo Hair Protect está ativado.

- Agarre numa madeixa de cabelo com cerca de 5 cm de largura e coloque-a entre as 2 placas térmicas, junto à raiz do cabelo. Segure o aparelho e mantenha as placas fechadas com o auxílio da outra mão, tomando cuidado para não tocar nas placas com a mão. Faça deslizar o aparelho suavemente ao longo do cabelo, da raiz até as pontas (Fig. 1).
Ao passar o aparelho pelo cabelo, este irá analisar e ajustar automaticamente a temperatura de acordo com as características do seu cabelo para obter um alisamento personalizado.

> O LCD exibe a temperatura determinada pelo modo Hair Protect e deixa de piscar.

- Proceda ao alisamento ou encaracolamento do cabelo com toda a segurança.
- Para desativar o modo Hair Protect prima o botão 'PROTECT' durante um ou dois segundos.

> O aparelho retorna à temperatura anteriormente selecionada.

Conselhos para o alisamento do cabelo: Agarre numa madeixa de cabelo com cerca de 5 cm de largura e coloque-a entre as 2 placas térmicas, junto à raiz do cabelo. Segure o aparelho e mantenha as placas fechadas com o auxílio da outra mão, tomando cuidado para não tocar nas placas com a mão. Faça deslizar o aparelho suavemente ao longo do cabelo, da raiz até as pontas (Fig. 1). Repita a operação várias vezes, se necessário. Deixe arrefecer e termine o penteado, passando o pente.

Conselhos para o encaracolamento do cabelo: Selecione uma madeixa de cabelo com cerca de 3 cm de largura e coloque-a entre as 2 placas térmicas, junto à raiz do cabelo. Rode o aparelho 180° para cima (ou para baixo, consoante o movimento pretendido) (Fig. 2). Faça deslizar o aparelho suavemente ao longo do cabelo, da raiz até as pontas, utilizando a outra mão para manter as placas bem encostadas à madeixa de cabelo (Fig. 3-4). Retire o aparelho e torça a madeixa com os dedos para que a mesma adote uma posição natural (Fig. 5). Repita a operação, se necessário. Fixe eventualmente os caracós com uma ligeira vaporização de laca.

Comentários:

- Durante a primeira utilização, é possível que se aperceba de um odor particular: este problema é frequente e desaparece durante a próxima utilização.
- Durante cada utilização, é possível que seja libertado algum fumo. Isto pode dever-se à evaporação de sebo ou de restos de produtos para tratamento capilar (cuidado sem enxaguar, laca,...) ou de humidade contida nos cabelos.
- É possível utilizar um spray de proteção para proteger os seus cabelos do calor.
- É extremamente normal que ouça um ruído crepitante: trata-se do ruído caraterístico do gerador de iões.

PARAGEM AUTOMÁTICA

Se deixar o aparelho ligado durante mais de 72 minutos, o mesmo irá desligar-se automaticamente.
Se continuar a utilizar o aparelho após este período de tempo, prima o botão ligar/desligar durante um a dois segundos para voltar a ligar o aparelho.

MANUTENÇÃO

- Desligue o aparelho e deixe-o arrefecer completamente.
- Limpe as placas utilizando um pano suave e humedecido, sem det

SVENSKA

DIGITAL SENSOR

Den intelligenta plattlängden identifierar hårtypen och anpassar automatiskt temperaturen för skydd av håret och perfekt att.

LÄS SÄKERHETSFÖRESKRIFTERNA INNAN DU ANVÄNDER APPARATEN.

PRODUKTSPECIFIKATIONER

- Babyliss Ceramic-plattor för professionellt bruk (1): 28 mm x 110 mm.
- Läget Hair Protect (2) för optimalt skydd av håret (III)
- Temperaturväljare (3): 12 nivåer från 180 °C till 235 °C.
- LCD-skärm (4) som anger vald temperatur.
- Jonfunktion: Negativa joner sprids i håret för större mjukhet och glans.
- Start/stopp-knapp (5) – automatisk avstängning.
- Låsning av plattor för optimal förvaring och maximalt skydd av plattorna (6).
- Vridbar sladd (7).
- Isolerande värmebeständig påse.

ANVÄNDNING

VARNING! Heta ytor! Var försiktig så att apparaten inte kommer i kontakt med hårbotten, ansikte, öron och hals under användning.

- Red ut håret omsorgsfullt. Lyft det övre håret med klämmor och arbeta först med de understa slingorna.
- Anslut apparaten till vägguttaget och starta apparaten genom att trycka i en till två sekunder på start/stopp-knappen.
- Välj önskad temperatur på knapparna + och –. Vi rekommenderar följande inställningar:

Fint, skadat eller färgat hår	180°C-195°C
Normalt hår	200°C-215°C
Tjockt hår	220°C-235°C

› Temperaturen som visas på LCD-skärmen slutar blinka när temperaturen har nåtts.

- Fortsätt med att plattata eller locka håret.
- Aktivera läget Hair Protect för optimalt skydd genom att trycka på knappen "PROTECT" (se nedan).
- Stäng av apparaten efter användning genom att trycka på start/stopp-knappen i en till två sekunder och koppla ur apparaten ur vägguttaget.
- Låt apparaten svalna på den medföljande värmebeständiga påsen innan du ställer undan den.

Läget Hair Protect

Välj läget Hair Protect om du vill ge håret maximalt skydd.
Den intelligenta plattlängden Digital Sensor analyserar och justerar plattornas temperatur enligt din hårtyp för perfekt plattning som är så skonsam som möjligt för hårfibrerna.

- Välj en temperatur som passar din hårtyp med knapparna + och – (se tabellen nedan).
- Vänta tills vald temperatur har nåtts.

› Temperaturen som visas på LCD-skärmen slutar blinka när temperaturen har nåtts.

- Aktivera sedan läget Hair Protect genom att trycka på knappen "PROTECT".

› Symbolen för läget Hair Protect visas på LCD-skärmen (III)
› Den valda temperaturen blinkar för att visa att Hair Protect-läget har aktiverats.

- Ta en hårslinga på ungefär 5 cm och placera den mellan de två värmeplattorna nära hårrötterna. Stäng apparaten och håll plattorna stängda med hjälp av andra handen. Var försiktig så att du inte vidrör plattorna med handen! Lät plattängen glida långsamt längs hela hårslingan, från rötterna till topparna (bild 1).
- När apparaten passerar i håret analyserar och justerar den automatiskt temperaturen utifrån dina håregenskaper för en anpassad plattning.

› LCD-skärmen visar temperaturen som Hair Protect-läget har fastställt och slutar blinka.

- Du kan sedan tryggt platta eller locka hela håret.
- Stäng av Hair Protect-läget genom att trycka en till två sekunder på knappen "PROTECT".

› Apparaten återgår då till den temperatur som tidigare valts.

Gör så här för att få rätt hår: Ta en hårlock med en bredde på ca. 5 cm och placera den mellan de två värmeplattorna nära hårrötterna. Stäng apparaten och håll plattorna stängda med hjälp av andra handen. Var försiktig så att du inte vidrör plattorna med handen! Lät plattängen glida långsamt längs hela hårslingan, från rötterna till topparna (bild 1). Upprepa behandlingen om nödvändigt. Lät håret svalna innan du kammar igenom det.
Gör sånhär för att locka håret: Ta en hårslinga på ungefär 3 cm och placera den mellan de två värmeplattorna nära hårrötterna. Vrid plattorna 180° uppåt (eller nedåt, beroende på hur du vill att locken ska se ut) (bild 2). Låt apparaten glida långsamt längs hela slingan från rötterna till topparna, och håll plattorna fast mot slingan med andra handen (bild 3–4). Ta bort apparaten och vrid hårslingan med fingrarna så att den tar sin naturliga position (bild 5). Upprepa vid behov. Fixera eventuellt lockarna med hjälp av ett lätt lager spray.

Obs:
- Vid den första användningen kan det hända att du märker en viss lukt: detta är ofarligt och kommer att försvinna vid följande användning.
- Under varje användning kan det förekomma en lätt röktvecklking. - Detta kan bero på avdunstning av fett, rester av hårprodukter (hårpleiemidler uten skylling, hårlakk, osv.) eller faktiske hårrester.
- Det er mulig å bruke en beskyttelsesspray mot varme for en optimal beskyttelse av håret.
- Det er helt normalt å bare en svak lyd som kan minne om spraking: det er den karakteristiske lyden for iongeneratorer.

AUTOMATISK AVSTÄNGNING

Om apparaten är igång i mer än 72 minuter stängs den automatiskt av.
Om du vill fortsätta använda apparaten efter detta trycker du på start/stopp-knappen i en till två sekunder, så startar apparaten igen.

UNDERHÅLL

- Dra ur apparaten och låt tången svalna helt.
- Torka av plattorna med en mjuk fuktad trasa utan rengöringsmedel för att bibehålla plattorna i gott skick. Repa inte plattorna.
- Se till att apparaten är stängd (med plattorna ihop) när du lägger undan den.

NORSK

DIGITAL SENSOR

Den intelligente rettetangen oppdager hårets natur, og tilpasser automatisk temperaturen til hår og retter det perfekt utt.

LES SIKKERHETSINSTRUKSJONENE FØR DU TAR I BRUK APPARATET.

PRODUKTEGENSKAPER

- Profesjonelle plater Babyliss Ceramic (1): 28 mm x 110 mm.
- Hair Protect-modus (2) for en optimal beskyttelse av håret (III)
- Temperaturvelger (3): 12 nivåer på 180 °C til 235 °C.
- LCD-skjerm (4) som indikerer det valgte temperaturnivået.
- Ionisk funksjon: Negative ioner sendes til håret for en mykere og mer skinnende effekt.
- PÅ/AV-bryter (5) - Automatisk stans.
- Låsing av platene for en optimal oppbevaring og maksimal beskyttelse av platene (6).
- Roterende ledning (7).
- Isolerende varmebestandig oppbevaringsetui.

BRUK

NB: varme overflater! Under bruk, pass på at apparatet ikke kommer i kontakt med hodebunnen, ansiktet, ørene eller nakken.

- Gre håret grundig. Ta til side de øverste hårlokkene ved hjelp av klemmer, for å arbeide med de nederste hårlokkene først.
- Koble til apparatet og trykk PÅ/AV-bryteren i ett til to sekunder for å slå på apparatet.
- Velg den ønskede temperaturen ved hjelp av tastene + og –. Vi anbefaler følgende innstillinger:

Tynt, skadet eller farget hår	180°C-195°C
Normalt hår	200°C-215°C
Tykt hår	220°C-235°C

› Visningen av den valgte temperaturen på LCD-skjermen slutter å blinke når temperaturen er nådd.

- Start med retting eller krølling av håret.
- For en maksimal beskyttelse, aktiver Hair Protect-modusen ved å trykke på knappen "PROTECT" (se nedenfor).
- Etter bruk, trykk PÅ/AV-bryteren i ett til to sekunder for å slå av apparatet, og koble det deretter fra strømkontakten.
- La apparatet kjøle seg ned på det medfølgende varmebestandige oppbevaringsetuiet for det pakkes vekk.

Hair Protect-modus

Velg Hair Protect-modusen for å gi håret ditt en maksimal beskyttelse.
Digital Sensor, den intelligente rettefunksjonen, analyserer og tilpasser platenes temperatur etter hårtypen, for en perfekt retting som respekterer hårfibrene.

- Velg en temperatur som passer til hårtypen ved hjelp av tastene + og – (se tabell over).
- Vent til den valgte temperaturen er oppnådd.

› Visningen av den valgte temperaturen på LCD-skjermen slutter å blinke når temperaturen er nådd.

- Trykk deretter på knappen "PROTECT" for å aktivere Hair Protect-modusen.

› Symbolet for Hair Protect-modusen vises på LCD-skjermen (III)
› Den valgte temperaturen blinker, mens som bekrefter aktiveringen av Hair Protect-modusen.

Ta en hårslinga på ungefar 5 cm ock placera den mellan de två värmeplattorna nära hårrötterna. Stäng apparaten och håll plattorna stängda med hjälp av andra handen. Var försiktig så att du inte vidrör plattorna med handen! Lät plattängen glida långsamt längs hela hårslingan, från rötterna till topparna (bild 1). Upprepa behandlingen om nödvändigt. Låt håret svalna innan du kammar igenom det.
Gör sånhär för att locka håret: Ta en hårslinga på ungefär 3 cm och placera den mellan de två värmeplattorna nära hårrötterna. Vrid plattorna 180° uppåt (eller nedåt, beroende på hur du vill att locken ska se ut) (bild 2). Låt apparaten glida långsamt längs hela slingan från rötterna till topparna, och håll plattorna fast mot slingan med andra handen (bild 3–4). Ta bort apparaten och vrid hårslingan med fingrarna så att den tar sin naturliga position (bild 5). Upprepa vid behov. Fixera eventuellt lockarna med hjälp av ett lätt lager spray.

Obs:
- Vid den första användningen kan det hända att du märker en viss lukt: detta är ofarligt och kommer att försvinna vid följande användning.
- Under varje användning kan det förekomma en lätt röktvecklking. - Detta kan bero på avdunstning av fett, rester av hårprodukter (hårpleiemidler uten skylling, hårlakk, osv.) eller faktiske hårrester.
- Det er mulig å bruke en beskyttelsesspray mot varme for en optimal beskyttelse av håret.
- Det er helt normalt å bare en svak lyd som kan minne om spraking: det er den karakteristiske lyden for iongeneratorer.

AUTOMATISK AVSTÄNGNING

Om apparaten är igång i mer än 72 minuter stängs den automatiskt av.
Om du vill fortsätta använda apparaten efter detta trycker du på start/stopp-knappen i en till två sekunder, så startar apparaten igen.

VEDLIKEHOLD

- Trekk ut kontakten og la apparatet avkjøles skikkelig.
- For å bevare kvaliteten på platene rengjøres de ved hjelp av en fuktig mykt klut uten rengjøringsmiddel. Ikke skrap på platene.
- Oppbevar apparatet med platene sammenpresset for best mulig beskyttelse.

SUOMI

DIGITAL SENSOR

Älykäs suoristin tunnistaa hiusten laadun ja mukauttaa lämpötilan automaattisesti suoristaen hiuksesi täydellisesti ja hiusten laatua kunnioittaen.

TUTUSTU TURVAOHJEISIIN ENNEN LAITTEEN KÄYTTÖÄ.

TUOTTEEN OMINAISUUDET

- Ammattimaiset BabyLiss Ceramic -levyt (1): 28 mm x 110 mm
- Hair Protect -tila (2) suojaa hiuksia optimaalisesti (III)
- Lämpötilan valitsin (3): 12 tasoa: 180 °C – 235 °C
- LCD-näyttö (4) näyttää valittun lämpötilatason
- Ionic-toiminto: Negatiiviset ionit hajoavat hiuksiin tehden niistä pehmeämmät ja kiiltävämmät
- Virtakatkaisin (5) – Automaattinen sammutus
- Levyjen lukitus helpottaa säilyttämistä ja suojaa levyjä täydellisesti (6)
- Pyörivä johto (7)
- Eristävä ja lämmönkestävä pussi

KÄYTTÖ

HUOMIO: varo kuumia pintoja! Käytön aikana varo koskettamasta laitteella päänahkaa, kasvoja, korvia tai kaulaa.

- Selvitä hiukset huolellisesti. Nosta ylemmät hiussuortuvat pinneillä, jotta voit suoristaa alemmat hiussuortuvat ensin.
- Kytke laite verkkovirtaan ja paina parin sekunnin ajan virtakatkaisinta laitteen käynnistämiseksi.
- Valitse haluamasi lämpötila painikkeilla + ja –. Suosittelemme käyttämään seuraavia asetuksia:

Ohuet, haurastuneet tai väljästy hiukset	180°C-195°C
Normaalit hiukset	200°C-215°C
Paksut hiukset	220°C-235°C

› Valittu lämpötila lakkaa vilkkumasta LCD-näytöllä, kun laite on saavuttanut halutun lämpötilan.

- Suorista tai kiharra hiukset.
- Hiusten mukamiseksi suojaamiseksi aktivoi Hair Protect -tila painamalla "PROTECT"-painiketta (katso alla).
- Käytön jälkeen paina virtakatkaisinta parin sekunnin ajan sammuttaaksesi laitteen, ja kytke laite irti verkkovirrasta.
- Anna laitteen jäähtyä mukana tulevan lämmönkestävän pussin päällä, ennen kuin säilytät sen.

Hair Protect -tila

Valitse Hair Protect -tila, kun haluat tarjota hiuksillesi parhaan mahdollisen suojauksen.
Älykäs Digital Sensor -suoristin analysoi ja säätää levyjen lämpötilan hiustyppisi mukaan ja suoristaa hiuksesi täydellisesti hiuskäsittelyaista kunnioittaen.

- Valitse hiustyypillesi sopiva lämpötila painikkeilla + ja – (katso yllä oleva taulukko).
- Odota, että laite on saavuttanut valittun lämpötilan.

› Valittu lämpötila lakkaa vilkkumasta LCD-näytöllä, kun laite on saavuttanut halutun lämpötilan.

- Paina sitten "PROTECT"-painiketta Hair Protect -tilan aktivoimiseksi.

› Hair Protect -symboli ilmestyy LCD-näyttöön. (III)
› Valittu lämpötila vilkkuu ilmaisten Hair Protect -tilan aktivoinnin.

- Erota hiuksista noin 5 cm leveä hiussuortuna ja aseta se kahden kuumenevan levyn väliin lähelle hiusten juuria. Sulje laite ja paina levyjä kiinnijyllellä kädellä. Varo koskemasta levyjä kädelläsi. Liu'uta laitetta hitaasti koko hiussuortuvan pituudella hiusjuurista latvoihin (kuva 1). Kun laite liukuu hiuksia pitkin, se analysoi ja muokkaa lämpötilaa automaattisesti hiustesi ominaisuuksien mukaisesti tarjoten juuri hiuksillesi sopivan suoristuksen.

› LCD-näytössä näkyy Hair Protect -tilan määrittelemä lämpötila, ja se lakkaa vilkkumasta.

- Nyt voit suoristaa tai kihartaa kaikki hiukset täysin turvallisesti.
- Poista Hair Protect -tila painamalla "PROTECT"-painiketta parin sekunnin ajan.

› Laite siirtyy sen jälkeen alemmin valittuun lämpötilaan.

Hiusten suoristusohjeita: Erota hiuksista noin 5 cm leveä hiussuortuna ja aseta se kahden kuumenevan levyn väliin lähelle hiusten juuria. Sulje laite ja paina levyjä kiinnijyllellä kädellä. Varo koskemasta levyjä kädelläsi. Liu'uta laitetta hitaasti koko hiussuortuvan pituudella hiusjuurista latvoihin (Kuva 1). Toista sama tarvittaessa useita kertoja. Anna hiusten jäähtyä, ennen kuin viimeisteletkaan kampaamalla.
Hiusten kiharruttaminen: Erota hiuksista noin 3 cm leveä hiussuortuna ja aseta se kahden kuumenevan levyn väliin lähelle hiusten juuria. Käännä laitetta 180° ylös (tai alas riippuen haluamasi kiharan suunnasta) (Kuva 2). Liu'uta laitetta hitaasti koko hiussuortuvan pituudella hiusjuurista latvoihin puristamalla toisella kädellä levyjä tiukasti kiinni hiussuortuvan ympärillä (Kuva 3–4). Poista laite hiussuortuvasta ja kierrä suortuvaa sormilla kiharan luonnollisen asennon luomiseksi (Kuva 5). Toista sama tarvittaessa. Kiinnitä kiharat halutessasi lakkasuihkeella.

Huomautukset:
- Ensimmäisellä käyttökerralla laitteesta saattaa lähteä erikoista hajua: tämä on yleistä ja häviää seuraavaan käyttökertaan mennessä.
- Laitteesta saattaa päästä kevyttä savua jokaisella käyttökerralla. Siihen voi olla syynä tahin haihtuminen iholta, hiustenhoitotuotteiden jäännökset (hoitoaine, jota ei huuhdella pois, lakka, jne.) tai hiusten sisältämä kosteus.
- Voit suojata hiuksesi kuumuudelta suojavaella suihkeella.
- Laitteesta kuuluva hento ritisevä ääni on normaalia: ääni on ominaista iongeneraattorille.

AUTOMAATTINEN SAMMUTUS

Jos jätät laitteen päälle yli 72 minuutin ajaksi, se sammuu automaattisesti.
Jos haluat jatkaa laitteen käyttöä tämän jälkeenkin, paina virtakatkaisinta parin sekunnin ajan, joinka laite käynnistyy uudelleen.

HUOLTO

- Katkaise virta laitteesta ja anna sen jäähtyä kunnolla.
- Puhdista levyt pehmeän ja kostean linnan avulla, ilman pesuainetta, jotta levyt säilyisivät optimaalisen laatuisina. Älä hankaa levyjä.
- Säilytä laite levyt yhteen puristettuina niiden suojaamiseksi.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

DIGITAL SENSOR

Η έξυπνη συσκευή ισιώματος ανιχνεύει τον τύπο των μαλλιών και προσαρμόζει αυτόματα τη θερμοκρασία για τέλειο ισιωμένα μαλλιά χωρίς να καταστρέφεται η τρίχα.

ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ, ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΤΕΙΤΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ.

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

- Επαγγελματικές πλάκες BabyLiss Ceramic (1): 28 mm x 110 mm.
- Λειτουργία Hair Protect (2) για άριστη προστασία των μαλλιών (III)
- Επιλογέας θερμοκρασίας (3): 12 επίπεδα από 180°C έως 235°C
- Οθόνη LCD (4) που υποδεικνύει το επίπεδο της επιλεγμένης θερμοκρασίας.
- Λειτουργία ιονισμού: Αρνητικά φορτισμένα άνια εκλύονται στα μαλλιά κανονίτας τα πο απολά και λαμπρά
- Κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης (5) – Αυτόματη απενεργοποίηση
- Δυνατότητα κλειδώματος των πλακών για βέλτιστη αποθήκευση και μέγιστη προστασία των πλακών (6)
- Περιστρεφόμενο καλώδιο (7)
- Μονωτικό αντιθερμικό τσαντάκι

ΧΡΗΣΗ

ΠΡΟΣΟΧΗ: θερμές επιφάνειες! Κατά τη χρήση, προσέχετε ώστε η συσκευή να μην έρθει σε επαφή με το δέρμα του κεφαλιού, το πρόσωπο, τα αυτά ή το λαιμό.

- Ξεμπερδέψτε προσεκτικά τα μαλλιά. Πιάστε φηλά τις εξωτερικές τούφες με τσιμπιδάκια, ώστε να ασχολήσετε να δουλέψετε πρώτα από τις εσωτερικές.
- Συνδέστε τη συσκευή στην πρίζα και πατήστε για ένα έως δύο δευτερόλεπτα το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή.
- Επιλέξτε την επιθυμητή θερμοκρασία με τη βοήθεια των κουμπιών + και –. Σας συνιστούμε τις ακόλουθες ρυθμίσεις:

Μαλλιά λεπτά, ταλαιπωρημένα ή βαμμένα	180°C-195°C
Κανονικά μαλλιά	200°C-215°C
Χοντρά μαλλιά	220°C-235°C

› Η ένδειξη της επιλεγμένης θερμοκρασίας στην οθόνη LCD σταματά να αναβοσβήνει, όταν η συσκευή φτάσει σε αυτήν τη θερμοκρασία.

- Συνεχίστε ισιώνοντας ή δημιουργώντας μπούκλες στα μαλλιά σας.
- Για τη μέγιστη δυνατή προστασία ενεργοποιήστε τη λειτουργία Hair Protect πατώντας το κουμπί «PROTECT» (δείτε παρακάτω).
- Μετά τη χρήση, πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης για ένα έως δύο δευτερόλεπτα για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή και αποσυνδέστε την από την πρίζα.
- Αφήστε τη συσκευή να κρυώσει πάνω στο αντιθερμικό τσαντάκι που περιλαμβάνεται στη συσκευασία πριν από την αποθήκευή της.

Λειτουργία Hair Protect

Επιλέξτε τη λειτουργία Hair Protect για να προφέρετε στα μαλλιά σας τη μέγιστη δυνατή προστασία.
Η έξυπνη συσκευή ισιώματος Digital Sensor αναλύει και προσαρμόζει τη θερμοκρασία των πλακών ανάλογα με τον τύπο των μαλλιών σας για τέλειο ισιωμα προστατεύοντας τις ίνες της τρίχας.

- Επιλέξτε τη θερμοκρασία που είναι κατάλληλη για τον τύπο των μαλλιών σας με τη βοήθεια των κουμπιών + και – (συμβουλευτείτε τον παραπάνω πίνακα).
- Περιμένετε μέχρι να φτάσει στην επιλεγμένη θερμοκρασία.

› Η ένδειξη της επιλεγμένης θερμοκρασίας στην οθόνη LCD σταματά να αναβοσβήνει, όταν η συσκευή φτάσει σε αυτήν τη θερμοκρασία.

- Στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί «PROTECT» για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία Hair Protect.

› Το σύμβολο της λειτουργίας Hair Protect εμφανίζεται στην οθόνη LCD (III)
› Η επιλεγμένη θερμοκρασία αναβοσβήνει, υποδεικνύοντας ότι η λειτουργία Hair Protect είναι ενεργοποιημένη.

- Πιάστε μια τούφα πλάτους 5 cm περίπου και τοποθέτητε την ανάμεσα στις δύο θερμαινόμενες πλάκες κοντά στη ρίζα των μαλλιών. Κάνετε τις πλάκες και κρατήστε τις κλειστές χρησιμοποιώντας το άλλο σας χέρι, προσέχοντας να μην αγγίξετε τις πλάκες με το χέρι σας! Περάστε αργά τη συσκευή σε όλο το μήκος της τούφας, από τη ρίζα προς τις άκρες (Εικ. 1).

Όταν η συσκευή έρθει σε επαφή με τα μαλλιά σας, θα αναλύσει και θα προσαρμόσει τη θερμοκρασία ανάλογα με τα χαρακτηριστικά των μαλλιών σας για ένα ίσιωμα στα μέτρα σας.

› Η οθόνη LCD εμφανίζει τη θερμοκρασία που καθορίζει η λειτουργία Hair Protect και σταματά να αναβοσβήνει.

- Συνεχίστε ισιώνοντας ή δημιουργώντας μπούκλες σε όλα τα μαλλιά με απόλυτη ασφάλεια.
- Για να ανοιχτεί η λειτουργία Hair Protect, πατήστε για ένα έως δύο δευτερόλεπτα το κουμπί «PROTECT»

› Η συσκευή επανέρχεται στη θερμοκρασία που είχε επιλεγεί προηγουμένως.

Συμβουλές για ίσιωμα των μαλλιών: Πιάστε μια τούφα πλάτους 5 cm περίπου και τοποθέτητε την ανάμεσα στις δύο θερμαινόμενες πλάκες κοντά στη ρίζα των μαλλιών. Κάνετε τις πλάκες και κρατήστε τις κλειστές χρησιμοποιώντας το άλλο σας χέρι, προσέχοντας να μην αγγίξετε τις πλάκες με το χέρι σας! Περάστε αργά τη συσκευή σε όλο το μήκος της τούφας, από τη ρίζα προς τις άκρες (Εικ. 1). Μπορείτε να επαναλάβετε όσες φορές χρειάζεται. Αφήστε τα μαλλιά να κρυώσουν και ολοκληρώστε χτενίζοντας τα.
Συμβουλές για μπούκλες: Πιάστε μια τούφα πλάτους 3 cm περίπου και τοποθέτητε την ανάμεσα στις δύο θερμαινόμενες πλάκες κοντά στη ρίζα των μαλλιών. Περιστρέψτε τη συσκευή κατά 180° προς τα πάνω (ή προς τα κάτω, ανάλογα με το επιθυμητό αποτέλεσμα) (Εικ. 2). Γλιστήστε αργά τη συσκευή σε όλο το μήκος της τούφας, από τη ρίζα προς τις άκρες, χρησιμοποιώντας το άλλο σας χέρι για να διατηρήσετε τις πλάκες κλειστές πάνω στην τούφα (Εικ. 3–4). Απομακρύνετε τη συσκευή και δουλέψτε την τούφα με τα δάχτυλα χέρια για πάρει τη φυσική της φόρμα (Εικ. 5). Επαναλάβετε, αν είναι απαραίτητο. Στεφανώστε τις μπούκλες με λίγη λακ.

Σημειώσεις:
- Κατά την πρώτη χρήση, είναι πιθανό να παρατηρήσετε μια ιδιαίτερη οσμή: κάτι τέτοιο είναι συνηθισμένο και θα εξφανιστεί με την επόμενη χρήση.
- Κατά τη διάρκεια της χρήσης, είναι πιθανό να παραχθεί μικρή ποσότητα ατμού. Αυτό μπορεί να οφείλεται στον τρόπο εξάτμισης λιπαντικών, σε υπολείμματα των προϊόντων περιποίησης μαλλιών (προϊόντα περιποίησης χωρίς ξέβγαμα, λακ κ.λπ.) ή στις υγρασίες που έχει παραμείνει στα μαλλιά.
- Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε κάποιο σπρέι προστασίας κατά της θερμότητας για άριστη προστασία των μαλλιών.
- Αν ακούσετε ένα ελαφρύ ήχο που μοιάζει με βούισμα, είναι απολύτως φυσιολογικό: είναι ο χαρακτηριστικός ήχος της γεννήτριας ιόντων.

ΑΥΤΟΜΑΤΗ ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ

Η συσκευή απενεργοποιείται αυτόματα, αν παραμείνει ενεργοποιημένη για περισσότερα από 72 λεπτά.
Εάν θέλετε να συνεχίσετε να χρησιμοποιείτε τη συσκευή μετά από αυτό το διάστημα, πατήστε το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης για ένα έως δύο δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε ξανά τη συσκευή.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα και αφήστε την να κρυώσει εντελώς.
- Καθαρίζετε τις πλάκες με ένα υγρό, μαλακό πανί χωρίς απαυνιά, ώστε να τις διατηρείτε σε άριστη κατάσταση. Μην γρατζουνίζετε τις πλάκες.
- Αποθηκεύετε τη συσκευή έχοντας τις πλάκες κλειστές για να τις προστατεύετε.

MAGYAR

DIGITAL SENSOR

Az intelligens hajsimító felismeri a haj típusát és automatikus beállítja a hőmérsékletet, így vedi a haját és tökéletes simítást biztosít.

HASZNÁLAT ELŐTT OLVASSA EL A BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOKAT.

A TERMÉK JELLEMZŐI

- Professzionális BabyLiss Ceramic fűtőlapok (1): 28 mm x 110 mm
- Hair Protect mód (2) a haj optimális védelmére (III)
- Hőmérséklet-választó kapcsoló (3): 12 szint 180°C és 235°C között
- LCD kijelző (4) mutatja a kiválasztott hőmérséklet szintet.
- Ionos funkció: A kibocsátott negatív töltésű ionok még lágyabbá és ragyogóbbá teszik a hajat
- Be/kikapcsoló gomb (5) - Automatikus kikapcsolás
- Fűtőlap zárrendszer az optimális tárolásért és a fűtőlapok védelméért (6)
- Forgó tápvezeték (7)
- Hőálló szigetelésű tárolótáska

HASZNÁLAT

VIGYÁZAT! Forró felületek! A használat során ügyeljen rá, hogy a készülék ne érjen a fejbőrhöz, arcához, füléhez vagy a nyakához.

- Gondosan fésüljön a haját. Csipeszszel fogja fel a felső tincseket és először az alsó tinceseken kezdjen dolgozni.
- Dugja be a készüléket a konnektorba és egy-két másodpercig nyomja le a be/kikapcsoló gombot a készülék bekapcsolásához.
- Válassza ki a kívánt hőmérsékletet a + és – gombokkal. A következő beállítások javasoljuk:

Vékony szálú, töredezett vagy festett haj	180°C-195°C
Normál haj	200°C-215°C
Erős szálú haj	220°C-235°C

› A kiválasztott hőmérséklet értéke abbahagyja a villogást az LCD kijelzőn ha elérte a hőmérséklet.

- Kezdje meg haja simítását vagy becsavarását.
- A haj maximális védelme érdekében kapcsolja be a Hair Protect módot a "PROTECT" gomb megnyomásával (lásd lent)
- Használat után nyomja le a be/kikapcsoló gombot egy-két másodpercig a készülék kikapcsolásához, majd húzza ki azt a csatlakozóból.
- Eltarolás előtt hagyja kihűlni a készüléket a mellékelt hőálló tárolótáskában.

Hair Protect mód

Válassza a Hair Protect módot haja maximális védelme érdekében.
Digital Sensor (digitális szenzor), az intelligens hajsimító hajtípusának megfelelően állítja be a fűtőlapok hőmérsékletét, így tökéletes simítást biztosít és nagyon kíméli a hajat.

- Válasszon ki egy hajának megfelelő hőmérsékletet a + és – gombok segítségével (lásd a fenti táblázat).
- Várja meg amíg eléri a beállított hőmérsékletet.

› A kiválasztott hőmérséklet értéke abbahagyja a villogást az LCD kijelzőn ha elérte a hőmérséklet.

- Nyomja meg a "PROTECT" gombot a Hair Protect mód bekapcsolásához.

› A Hair Protect mód ikonja megjelenik az LCD kijelzőn (III)
› A kiválasztott hőmérséklet villogása jelzi a Hair Protect mód aktiválását.

- Fogjon meg egy körülbelül 5 cm széles hajtincset és helyezze a két fűtőlap közé, egészen közel a haj gyökeréhez. Zárja össze a fűtőlapokat a másik kezével, és közben ügyeljen rá, hogy ne érints meg kezével a fűtőlapokat. Lassan húzza végig a készüléket az egész tincsen, a gyökerektől a hajvégekig (1. ábra). Ismételje meg többször is a műveletet, ha az szükséges. Hagyja lehűlni a hajat, majd fejezze be a simítást egy fésüléssel.

Javaslatok a haj becsavarásához: Fogjon meg egy körülbelül 3 cm széles hajtincset és helyezze a két fűtőlap közé, egészen közel a haj gyökeréhez. Forgassa a készüléket 180° -ban felfelé, vagy lefelé, a kívánt hajfürtnek megfelelően (2. ábra). Lassan húzza végig a készüléket az egész tincsen, a gyökerektől a hajvégekig, közben a másik kezével biztosítsa, hogy a fűtőlapok szorosan fogják a tincset (3-4. ábra). Húzza ki a készüléket a hajából, csavarja meg a hajtincset az ujjaival, hogy a tincs elvegye természetes tartását (5. ábra). Szükség esetén ismételje meg a műveletet. A gondór hajtincset esetleg rögzítse könnyű lakkprémmel.

Megjegyzések:
- Az első használat során érezhet furcsa szagot: ez gyakori jelenség és már a következő használatra megszűnik.
- Minden simítás alkalmával előfordulhat enyhe füstképződés. Ez okozhatja a hajsirosodást okozó sebum vagy a (leöblítés nélkül használatos) hajápolószerek, hajlakk, esetleg a haj nedvességtartalmát elpárolgása is.
- A haj optimális védelme érdekében hővédő hajspray használható.
- A generátor által kibocsátott, sereg és hasonlítható, jellegzetes hang teljesen természetesnek tekinthető.

AUTOMATIKUS KIKAPCSOLÁS

A bekapcsolva hagyott készülék 72 perc elteltével automatikusan kikapcsol.
Ha ezen idő letelte után tovább kívánja használni a készüléket, nyomja meg a be/kikapcsoló gombot egy-két másodpercig a készülék ismételt bekapcsolásához.

KARBANTARTÁS

- Húzza ki a készüléket a csatlakozóból, és várja meg, míg teljesen lehűl.
- Puha, nedves, tisztítószer nélkül óvatosan tisztítsa a lemezeket, hogy megtartsák optimális minőségüket. Ne dörzsölje a fűtőlapokat.
- Megóvása érdekében a hajkisimítót összezárt lemezekkel kell tárolni.

POLSKI

DIGITAL SENSOR

Inteligentna prostownica wykrywa rodzaj włosów i automatycznie dostosowuje temperaturę, aby idealnie chronić i wygładzić włosy.

PRZED UŻYCIEM NALEŻY ZAPOZNAĆ SIĘ Z ZASADAMI BEZPIECZEŃSTWA.

OPIS PRODUKTU

- Płytki profesjonalne BabyLiss Ceramic (1): 28 mm x 110 mm
- Tryb Hair Protect (2) dla optymalnej ochrony włosów (III)
- Wybór temperatury (3): 12 poziomów od 180°C do 235°C
- Ekran LCD (4) wskazujący wybrany poziom temperatury.
- Funkcja Ionic: Jony ujemne nadają włosom miękkość i blask
- Przycisk start/stop (5) – automatyczny stop
- Blokowanie płytek zapewniające optymalne ułożenie w celu schowania oraz maksymalną ochronę płytek (6)
- Kabel obrotowy (7)
- Etui izolujące, odporne na wysoką temperaturę

SPOSÓB UŻYCIA

UWAGA! Gorące powierzchnie! Podczas użytkowania uważaj, aby nie dotknąć urządzeniem owłosionej skóry, twarzy, uszu lub szyi.

- Dokładnie rozczesz włosy. Unieś górne pasma włosów za pomocą spinek, aby najpierw wykonać czynności przy dolnych pasmach.
- Podłącz do zasilania urządzenie i naciskaj przez jedną do dwóch sekund przycisk włączanie/wyłączanie, aby włączyć urządzenie.
- Wybierz żądaną temperaturę za pomocą przycisków + i –. Zalecamy następujące ustawienia:

Włosy cienkie, zniszczone lub po kolorizacji	180°C-195°C
Włosy normalne	200°C-215°C
Włosy grube	220°C-235°C

› Po osiągnięciu odpowiedniej temperatury, wskazanie wybranej temperatury na ekranie LCD przestaje migać.

- Zacznij prostowanie lub zwijanie w loki włosów.
- W celu uzyskania maksymalnej ochrony, włącz tryb Hair Protect, naciskając przycisk „PROTECT" (patrz poniżej)
- Po zakończeniu użytkowania naciśnij przycisk włączanie/wyłączanie przez jedną do dwóch sekund, aby wyłączyć urządzenie oraz odłączyć je od zasilania.
- Przed schowaniem pozostaw urządzenie do ostygnięcia na dołączonym etui odpornym na wysoką temperaturę.

Tryb Hair Protect

Wybierz tryb Hair Protect, aby zapewnić maksymalną ochronę Twoim włosom.
Digital Sensor, inteligentna prostownica, analizuje i dostosowuje temperaturę płytek, w zależności od Twojego rodzaju włosów, aby zapewnić idealne wygładzanie oraz najwyższą ochronę włókna włosa.

- Wybierz temperaturę, która odpowiada Twojemu rodzajowi włosów za pomocą przycisków + i – (patrz tabela powyżej).
- Poczekaj, aż zostanie osiągnięta wybrana temperatura.

› Po osiągnięciu odpowiedniej temperatury, wskazanie wybranej temperatury na ekranie LCD przestaje migać.

- Następnie naciśnij przycisk „PROTECT", aby włączyć tryb Hair Protect.

› Symbol trybu Hair Protect pokazuje się na ekranie LCD (III)
› Wybrana temperatura miga, potwierdzając włączenie trybu Hair Protect.

- Umieść pasmo o szerokości około 5 cm między 2 płytkami grzejnymi, tak aby znajdowały się u nasady włosów. Zamknij urządzenie i przytrzymaj zamknięte płytki, pomagając sobie drugą ręką oraz uważając, aby nie dotknąć płytki dłonią. Przeciągnij powoli urządzenie przez całą długość pasma, od nasady po końce (Rys. 1).
Gdy urządzenie będzie przesuwane we włosach, dokona ono analizy i odpowiednio dostosuje w sposób automatyczny temperaturę, w zależności od charakterystyki włosów, tak aby uzyskać prostowanie „na miarę".

› Ekran LCD wyświetla temperaturę określoną przez tryb Hair Protect i przestaje migać.

- Prostowanie lub zwijanie loków możesz teraz kontynuować bez obawy.
- Aby anulować tryb Hair Protect, naciśnij przez jedną lub dwie sekundy przycisk „PROTECT".

› Wów